

Thông Tin Sự Kiện Mới Nhất

Tháng 8 năm 2020

Xếp Thông tin dưới đây là chính xác vào cuối tháng bảy .
Hoạt động có thể được sắp xếp lại hoặc hủy bỏ do COVID-19.
Vui lòng liên hệ trực tiếp với ban tổ chức sự kiện trước khi đi.

Biểu Tượng

	Ngày		Phí
	Giờ (Khung 24 giờ)		Đăng ký
	Địa điểm		Liên hệ
	Cách đi		Khác

Sự kiện tổ chức tại thành phố Hiroshima

Biểu diễn Kagura

Hiroshima Kagura

ひろしまけんみんぶんか ひろしまかくら ていきこうえん
広島県民文化センター「広島神楽」定期公演

- Sự kiện này đã bị hủy cho đến tháng Tám.
- 19:00 – 20:45 (Cửa mở đến 18:00 giờ)
- Trung tâm văn hóa công dân tỉnh Hiroshima (Hiroshima Kenmin Bunka Center), Naka-ku, Otemachi, Naka-ku (gần Hondori)
- 3 phút đi bộ từ trạm xe điện Kamiya-cho-nishi hoặc trạm Hondori.
- ¥1,200
- Trung tâm Văn hóa Công dân tỉnh Hiroshima (Hiroshima Kenmin Bunka Center) 082-245-2311
- ★ Ghế ngồi không được chỉ định trước.
★ Vé sẽ được bán từ 17:40 giờ vào ngày biểu diễn tại Trung tâm. Cần phải lấy số để mua vé.
Số sẽ được phát từ 16:30 giờ tại Trung tâm (sảnh tầng 1). Vé không có bán trước.

Sự kiện tại Shukkeien Garden

Shukkeien Garden	
	9:00 – 18:00 (tháng 4 – tháng 9) 9:00 – 17:00 (tháng 10 – tháng 3)
	5 phút đi bộ từ trạm xe điện Shukkeien-mae (tuyến Hiroden Hakushima).
	Người lớn: ¥260 Sinh viên và học sinh cấp 3: ¥150 Học sinh cấp 1 và cấp 2: ¥100
	082-221-3620 http://shukkeien.jp/

Các sự kiện khác

Nói chuyện với những người còn sống sót sau bom nguyên tử

「6」のつく日 語り部さんとお話ししよう！

Đây không giống như một bài giảng, mà là một buổi nói chuyện với những người còn sống sót sau bom nguyên tử. Bạn có thể nói chuyện với những người còn sống sót sau bom nguyên tử bằng tiếng Anh vào các ngày có số 6 hàng tháng.

Sự kiện sẽ được tổ chức trực tuyến bằng Zoom trong thời gian này. Cần phải đăng ký trước. Vui lòng kiểm tra trang web của Hachidori-sha để biết thêm thông tin.

- Ngày 6, 16 & 26 mỗi tháng
- Vui lòng xác nhận từ Facebook Hachidori-sha
- Social Book Café Hachidori-sha, Dobashi-cho, Naka-ku
- 5 phút đi bộ từ trạm xe điện Dobashi-cho.
- Miễn phí
- Social Book Café Hachidori-sha 082-576-4368
E-mail: hachidorisha@gmail.com
Website: <http://hachidorisha.com>

Xin vui lòng liên hệ với Phòng Trao Đổi Quốc Tế tại số điện thoại 082-247-9715.
E-mail: golounge@pcf.city.hiroshima.jp
Tháng 8 năm 2020

 Social Book Café Hachidori-sha**Giờ mở cửa:**

Thứ tư, thứ năm & thứ sáu: 15:00 – 18:30

Thứ bảy, chủ nhật, ngày lễ: 11:00 – 18:30

Các ngày 6, 16 & 26 hàng tháng:

mở cửa từ 11:00 giờ

Ngày nghỉ: thứ hai & thứ ba**Cuộc thi ảnh thành phố
Hiroshima 2020**ひろしま
広島市フォトコンテスト 2020 Thời gian tiếp nhận: Đến 23:59 giờ ngày
18 tháng 8 (Thứ ba)Người chiến thắng được công bố vào giữa
tháng 9 ① Theo dõi cả Instagram chính thức của
Thành phố Hiroshima
@hiroshima_city_official và Tokyo Camera
Club Campaign Instagram:
@tokyocameraclub_cp11② Đăng ảnh với các hashtag sau trên
Instagram vào cuối ngày 18 tháng 8:

① #ひろしまにあ

② #広島市フォトコンテスト 2020

③ # địa điểm chụp (nếu có thể)

 < Yêu cầu >

- Những người sống ở Nhật Bản.
- Những người có tài khoản Instagram.
- Hình ảnh nên được chụp tại thành phố Hiroshima.
- Không có chủ đề cụ thể cho hình ảnh.
- Bạn có thể dự thi ảnh chụp trong quá khứ.
- Bạn cũng có thể dự thi ảnh đã chỉnh sửa.
- Bạn có thể chụp bao nhiêu ảnh tùy thích.
- Chỉ những bức ảnh được chụp bởi chính người nộp đơn mới được chấp nhận.
- Ứng viên dưới 20 tuổi nên nhận được sự đồng ý của cha mẹ hoặc người giám hộ.

👉 Vui lòng tham khảo thông tin liên quan (chỉ có tiếng Nhật) của trang web Thành phố Hiroshima
Tìm hiểu thêm thông tin tại đây:<https://hiroshima-city.tokyocameraclub.com/contest2020/>**<Giải thưởng>**

- 1 Giải nhất: quà tặng Tachibana của JTB (tương đương 55660 yên)
- 3 Giải nhì: quà tặng Tsubaki của JTB (tương đương 11600 yên)
- 6 Giải ba: Bình giữ nhiệt cầm tay (tương đương 2800 yên)
- 10 Giải khuyến khích: Thẻ QUO (tương đương 1000 yên)

 Gửi yêu cầu đến Tokyo Camera Club theo mẫu trong link: https://fb.minpos.com/campaign/contact/?cd=hiroshimacity_contest2020vol1

- Thí sinh giành chiến thắng sẽ được yêu cầu gửi dữ liệu RAW hoặc dữ liệu ảnh gốc mà không chỉnh sửa. Vì vậy, vui lòng giữ dữ liệu ảnh gốc.
- Ảnh đăng chế độ riêng tư và không có gắn ký hiệu hashtag “#” không đủ điều kiện để đăng ký dự thi.

Hiroshima Hananowa 2020

ひろしまはなのわ

 Đến ngày 23 tháng 11 (Thứ Hai) Công viên Quốc gia Bihoku Kyuryo, Công viên Sera Kenmin của tỉnh, Công viên Bingo Undo của tỉnh, Công viên Miyoshi của tỉnh và những nơi khác Miễn phí Ban điều hànhTrang Web: <https://hananowa2020.com> Địa điểm chính mở cửa trở lại!  Đến ngày 16 tháng 8 (Chủ Nhật) 10:00 – 17:00 Sân Bóng chày cũ, Motomachi, Naka-ku Xuống xe tại trạm dừng xe điện Genbaku Dome-mae. Miễn phí Một sự kiện liên quan đến dự án đèn lồng nổi trực tuyến sẽ được tổ chức từ tối ngày 6 tháng 8 tại địa điểm chính. Vui lòng kiểm tra “Thông điệp cho Hòa bình: Đèn lồng nổi” (Message for Peace: Floating Lantern) trên trang tiếp theo để biết thêm thông tin.**Liên hoan phim lần thứ 7 Hiroshima-Iran: tình yêu và hòa bình**

第7回広島イラン 愛と平和の映画祭2020

 Ngày 1 (Thứ bảy) - 7 (Thứ sáu) tháng 8 ① 15:00 ② 17:00 ③ 19:00 Rạp chiếu phim Yokogawa (Nishi-ku) 5 phút đi bộ từ ga JR Yokogawa. NL: ¥1,000, Mua tại cửa: ¥1,200

★ Vé bán trước được bán tại rạp chiếu phim Yokogawa và EDION Hiroshima.

 Rạp chiếu phim Yokogawa 082-231-1001

Xin vui lòng liên hệ với Phòng Trao Đổi Quốc Tế tại số điện thoại 082-247-9715.

E-mail: golounge@pcf.city.hiroshima.jp

Tháng 8 năm 2020

Hiroshima Minato Marché

ひろしまみなとマルシェ

Bạn có thể mua và nếm thử rau quả tươi được trồng tại địa phương và các sản phẩm thực phẩm khác tại chợ này.

 Ngày 2 & 16 tháng 8 (tất cả đều là Chủ nhật)

 8:00 – 14:00

 Không gian mở giữa các bến Đông và Tây của cảng Hiroshima (Minami-ku)

 Ngay trạm dừng xe điện trên cảng Hiroshima.

 Văn phòng Hiroshima Minato Marché
082-255-6646

Lễ hội Sumiyoshisan

すみよしさん

 Ngày 3 (Thứ Hai) & 4 (Thứ Ba) tháng 8

 Không có thời gian bắt đầu cụ thể. Hầu hết mọi người đến vào buổi tối.

 Đền Sumiyoshi, Sumiyoshi-cho, Naka-ku

 Từ ga JR Hiroshima, đi xe buýt số 3 hoặc số 24 và xuống tại Kako-machi (xe buýt số 3) hoặc Sumiyoshi-cho (xe buýt số 24).

 Đền Sumiyoshi 082-241-0104

Lễ Tưởng niệm Hòa bình lần thứ 75だい かいへいわきねんしきてん
第75回平和記念式典

Lễ tưởng niệm hòa bình của năm nay sẽ được tổ chức với quy mô nhỏ hơn và số lượng người tham gia cũng sẽ bị hạn chế để ngăn chặn sự lây lan của COVID-19. Sẽ không có chỗ ngồi chung trong năm nay.

Bạn sẽ không được phép vào công viên trước và sau buổi lễ để tránh quá đông.

Bạn có thể xem hoặc đọc thông tin về lễ tưởng niệm năm nay từ trang web của thành phố Hiroshima. URL: <https://www.city.hiroshima.lg.jp/site/english/163978/html>



 Ngày 6 tháng 8 (Thứ năm)

 8:00 – 8:50

 Công viên tưởng niệm hòa bình Hiroshima

 Phòng xúc tiến hoạt động của Văn phòng hành chính thành phố Hiroshima (Shimin Katsudô Suishin Ka) 082-504-2103
E-mail: katsudo@city.hiroshima.lg.jp

 Những chiếc đèn lồng nổi được tổ chức vào mỗi tối ngày 6 tháng 8 cũng đã bị hủy bỏ.

Xin vui lòng liên hệ với Phòng Trao Đổi Quốc Tế tại số điện thoại 082-247-9715.

E-mail: golounge@pcf.city.hiroshima.jp

Tháng 8 năm 2020

Thông điệp cho Hòa Bình:**Đèn lồng nổi**

オンライン灯ろう流し

 Tin nhắn cho hòa bình sẽ được chấp nhận trực tuyến cho đến ngày 9 tháng 8 (Chủ Nhật)

 Truy cập trang web:
<https://tsuguten.com/message>

 Ban điều hành lồng đèn nổi trực tuyến 080-8984-6796

Sự kiện

Màn hình sẽ được thiết lập tại địa điểm chính của khu vực Hananowa (Sân bóng chày cũ), vào ngày 6 tháng 8. Đèn lồng nổi sẽ được chiếu trên màn hình. Sự kiện này sẽ phát trực tiếp ra thế giới.

 Ngày 6 tháng 8 (Thứ năm)

 Từ buổi chiều tối

 Địa điểm chính của Hananowa: Sân Bóng chày cũ, Motomachi, Naka-ku

 Xuống xe tại trạm dừng xe điện Genbaku Dome-mae.

 Buổi lễ sẽ được tổ chức tại Shinsui Terrace bên trong Công viên Hòa bình vào buổi tối.

Liên hoan phim hoạt hình Quốc tế lần thứ 18 tại Nhật Bản năm 2020だい かいひろしまこくさい
第18回広島国際アニメーション
フェスティバル 2020

Liên hoan phim hoạt hình quốc tế Hiroshima được tổ chức hai năm một lần kể từ năm 1985. Tuy nhiên, năm nay, lễ hội sẽ không tổ chức giống như các năm khác do sự lan rộng của COVID-19.

Năm nay, lễ hội sẽ được tổ chức dưới hình thức khác (chủ yếu là trực tuyến) và quy mô nhỏ hơn. Để biết thông tin mới nhất, xin vui lòng kiểm tra trang web chính thức.

 Thứ năm ngày 20 - Thứ hai ngày 24 tháng 8

 Ban điều hành (bên trong Aster Plaza)
082-245-0245

Trang Web: <https://eng.hiroanim.org/>

Hiroshima Yoga Peace '20

ひろしまヨガピース '20

Huấn luyện viên yoga nổi tiếng từ Nhật Bản và nước ngoài sẽ đến dạy các kiểu yoga khác nhau.

 Ngày 17 (Thứ bảy) & 18 (Chủ nhật) tháng 10

 17 tháng 10 (Thứ bảy): 10:00 am – 7:30 pm

18 tháng 10 (Chủ Nhật): 10:00 am – 5:30 pm

★ Vui lòng kiểm tra trang web cho lịch trình.

 Đền Honganji Hiroshima Betsuin, Đền Honryuji & Đền Shozenbo ở Teramachi, Naka-ku

 ① 10 phút đi bộ từ ga JR Yokogawa

② Từ ga JR Hiroshima, lên xe điện và xuống tại trạm Teramachi. 5 phút đi bộ từ đó.

 ¥3.500 cho 1 lớp học; ¥ 9.500 cho 3 lớp học;
¥14.000 cho 5 lớp học. Cho thuê thảm yoga:
¥ 500/ngày

 Đăng ký thông qua trang web
(<https://ticketyogap.shop-pro.jp/>) (Chỉ có tiếng Nhật).

 Ban điều hành Hiroshima Yoga Peace 080-5629-1892

E-mail: yoga@hiroshima-yogapeace.com

Trang Web: <http://hiroshima-yogapeace.com/>

Các sự kiện tổ chức tại Miyajima

Vui lòng kiểm tra trang web của Hiệp hội du lịch Miyajima để biết thêm thông tin.

Website: <http://www.miyajima.or.jp/english>

 Đi phà đến Miyajima từ Miyajima-guchi.

▪ Ga JR Miyajima-guchi (Tuyến JR Sanyo).

▪ Điểm dừng xe điện Miyajima-guchi (Xe điện Hiroden tuyến Miyajima).

 Đền Itsukushima

Người lớn & sinh viên đại học: ¥300

Học sinh cấp 3: ¥200

Học sinh cấp 1, cấp 2: ¥100

 Hiệp hội du lịch Miyajima 0829-44-2011

Lễ Hội Kangen-Saiかんげんさい
管絃祭

Kangen-sai sẽ được tổ chức quy mô nhỏ trong năm nay. Du thuyền Kangen-bune đã bị hủy bỏ, chỉ có nghi thức bên trong Đền Itsukushima sẽ được tổ chức.

 Ngày 6 tháng 8 (Thứ năm)

 Từ 15:00 trở đi

 Đền Itsukushima và các Đền phụ trợ xung quanh Đền Itsukushima

 Đền Itsukushima 0829-44-2020

Lễ hội Kannon 48,000 ngàyしまんはっせんにちかんのんだいさい
四万八千日観音大祭

Một nghi lễ sẽ được tổ chức cho Kannon Sama, một trong những nhân vật Phật giáo nổi tiếng nhất ở Nhật Bản. Người ta nói rằng một chuyến viếng thăm ngôi đền vào ngày này mang lại cho bạn ân sủng trong 48.000 ngày.

 Ngày 10 tháng 8 (thứ hai)

 Từ 10:00 giờ trở đi

 Đền Daishoin

 Đền Daishoin 0829-44-0111

Lễ hội Kinseki Jizoson-saiきんせきじそうぞんさい
金石地藏尊祭

Kinseki Jizoson, một vị thần hộ mệnh của trẻ em, nổi tiếng với những người muốn mang thai. Bức tượng của ông trong ngôi đền này chỉ được công bố mỗi năm một lần vào ngày này.

 Ngày 24 tháng 8 (thứ hai)

 Đền Tokujuji và những nơi khác

 Đền Zonkouji 0829-44-2067

Xin vui lòng liên hệ với Phòng Trao Đổi Quốc Tế tại số điện thoại 082-247-9715.

E-mail: golounge@pcf.city.hiroshima.jp

Tháng 8 năm 2020